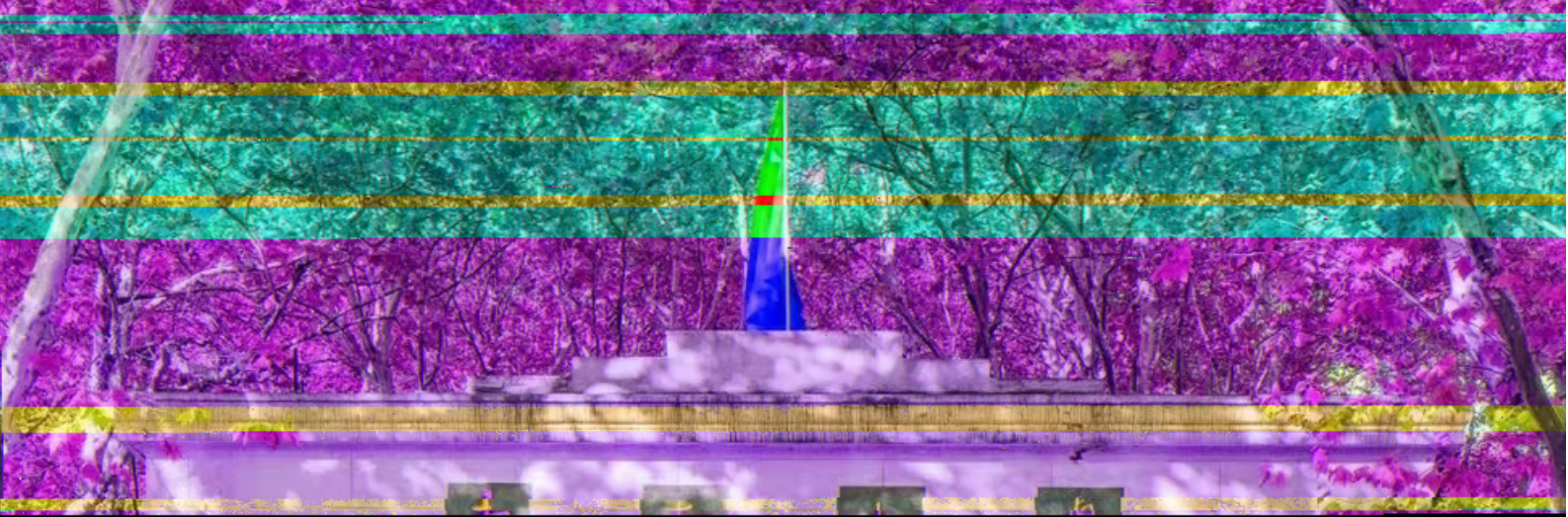




، | \* " F < ! Ý é < æ  
BF ! Í % ° Œ " < ! Œ Í L Ä



¾/¼/¾/¼ W Å



+ \* 0 ! \* 0 /

---

"- ž A ~

“ Â"á f

¼ ´ G

î ñ é

ç 5 ¾

í ê ú



# "- Ž A ~

R · L Ä f ç \$ » “ ½ £ ñ x h ° q M  
 "- ž u p M ÷ ÷ œ » M - 2 T z l ñ B < ç # ì ¼ f ²  
 » M 8 ! » B q s ó ï ñ ç % ¼ ã ° ó ï õ ! ] ñ ^ Ù  
 £ ç # ì ¼ é < m ç ó ï P

R · œ Ñ Ç § Á Ë ÷ \$ § - ý ï F ! Í - ² A < „ "-  
 ž e Y M " ~ Đ Mü Ù P

F ! Í - ² A < : ø ¼ î ™ F ! Í - ² ¾ • „ q ‡  
 ñ M Ä F Z F ! Í - ² Ä s 3 „ q C Ù M F ! Í - ² Ä  
 s f p p = ñ å F ! Í - ² Ä s "- ž e Y ñ : ø ¼ ç  
 # ì ã ° ó ï ñ 7 B f V . ç P n F ! Í - ² y ¶ ‡ ® P

" ~ Đ \$ § † ¼ î ™ Ì ! ý ? Ê Đ s ç q ÿ <  
 p ñ P ® Ä é æ z s ‡ 7 . P 0 h ° q s Æ £ y [  
 " ~ Đ s B â M I " x ÿ ° ý ç q s » Ñ P

ü Ù \$ § B À 9 ü ° ] Ù q % ; » ¬ U Í  
 ¥ “ > ñ å ü Ù , R ÷ g ñ a f Ù R < ç ñ % : ý  
 ¼ Í ÿ X ´ . . a • ... 9 ü • ´ s ü Ù % ; » ¬  
 U Í ¥ ñ > “ % 0 P ® ñ X % 0 “ % 0 P





# “ Ā ” á f



k “ Ā

< © ñ ” • \* M, l \* \ ’ “ Ā ñ < F  
< T ü \* ’ y < ç J ñ o • °  
F Ä æ - - ! ] P



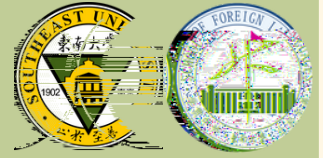
c î “ Ā

f © ñ ĩ • ° F Ä / ‡ ® B i ! ] M •  
° F # • î f « ñ ñ ” p 5 § § ! ] M # D 9 ³  
P f p P



á ü Ë \* †

= e < " \$ f p ) ! ] M ì < ñ Ä F # • Ā  
€ z y \$ < Ā ø O ^ \* † ñ • ° F \* K  
y K Q l b \$ æ : § Ä æ ! ] l ’ ô P



# “ Â ” á f



: 0 “ Â

Ñ@\* R¼ñ I \* , ñ J = Z < F  
\$ I \* Mh x ü \* Mé F j ɑ † \*  
` P , I \* " F < !Y“ Â ñ J Y P



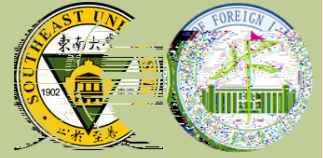
% Š i '

A Ë² N: T⁻ 2 ñ ñ • &E K I b ›  
%₀M Ñ\$ 1 ) 0 † %₀M ö %² N Ä ÷ ~  
\_ M ó ¿ ø \_ E ⁻ ~ \_ ñ [ i ô B?  
• . ; ç < ¿ j #YQs \ i P



## ↑ N É

Week	Date	Hour	Classroom	Topic	Instructor	Tencent meeting ID	Hostess
Week 1	Aug. 22	8:00-9:35	J7-403	International Organizations: Project Evaluation	Prof. Zhu from BFSU	389-1099-7749	Wenyong Huang
	Aug. 22	14:00-16:30	J7-403	International Organizations: Project Evaluation	Prof. Zhu from BFSU	389-1099-7749	Wenyong Huang
	Aug. 23	8:00-11:25	J7-403	International Organizations: Project Evaluation	Prof. Zhu from BFSU	389-1099-7749	Wenyong Huang
	Aug. 24	8:00-10:35	J7-403	English audio description	Prof. Xiao from SISU	347-7653-4820	Xinyu Cao
Week 2	Aug. 29	8:00-9:35	J7-403	China, Chinese and the United Nations. Interpreting at the United Nations	Prof. He, former director of the Chinese Language team at the United Nations	258-193-632	Wenyong Huang
	Aug. 29	14:00-15:25	J7-403	Working at International Organizations	Prof. Li, Chief of the Interpretation Service at the United Nations Office at Geneva	289-987-211	Wenyong Huang
	Aug. 30	8:00-10:35	J7-403	English audio description	Prof. Xiao from SISU	347-7653-4820	Xinyu Cao
	Aug. 31	8:00-9:35	J7-403	Path to International Organizations	Prof. Xu, former director of the Chinese Language team at the General Assembly of the UN	27,958,536	Wenyong Huang
Week 3	Sep. 5	8:00-9:35	J7-403	Experiencing Shakespeare's <i>Romeo and Juliet</i>	Prof. Cao from SEU	354-822-489	Xinyu Cao
	Sep. 5	14:00-16:30	J7-403	Experiencing Shakespeare's <i>Romeo and Juliet</i>	Prof. Cao from SEU	354-822-489	Xinyu Cao
	Sep. 7	14:00-15:35	J7-403	English in the Era of Information Technology	Prof. Huang from Huawei	653-173-439	Wenyong Huang
	Sep. 13	8:00-11:25	J7-403	English audio description + summer school summary	Prof. Xiao from SISU	347-7653-4820	Xinyu Cao



# Ç 5 ¾

R. L Ä œÑ \_ . Å = ñ f 4 # ç . . ñ \$ ½"OM\$ †  
 . f “ î p V ^ ¶ "¼®s H ÷ ñ † p % ð ç F!Í % ! b • ñ  
 « , Z # - Ä!( . ! æ % ó ĩ ÿ æ % W² ĩ ñ ù ĩ z ½#) 6 V F!Í  
 » ° q f ² ñ V " T X Ä F Š ñ M P @ X Ä F " x s ž . P  
 å ¥ F Ö Z 9 9 F!Í - ² A < - " - ž e Y

Z R. B æ % !Í ó ĩ ç < Ç F!Í L Ä Ä ñ F!Í - ² A <  
 œÑ ` : ø p î T M F!Í - ² q † ñ M Ä F € - F!Í - ² - F!Í ñ  
 ô s C ù M < ÿ Z É 0 „ • ° F æ : f p M F!Í - ² " - ž e Y I  
 C! < | " Ê P o • ° F Ä æ - - !] k “ Â s T z , • ° F " •  
 5 \$ s ~ N \_ E N ñ ½ T ~ • ° F ç • ý M • ° F s % “ e  
 ç ñ k ½ § f W s ÿ ... Ö % “ ž . I f 4 ñ k “ Â ¾ ° & s W û  
 ° e ñ e Ä F © • ° F " ç s % “ ¼ ÷ a ` • ° F \* t Š ý M  
 • \* K d \_ M Ä F d ~ I ^ p ñ : „ d % ... ± , ñ Å =  
 î p V • ° F " • 5 \$ s î T M P

İ • ° F Ä / † ® B ĩ !] c Î “ Â² 7 \$ a Ä F € -  
 F!Í - ² - F!Í ñ ô s ½"O, \* 2 , î p F " O Ç s C ù M <  
 ÿ Z É P p Y Ý Ä s , ñ Ä F ĩ î • ° F É ´ > ò \$ s K  
 K ñ % œ œ • ° F ® F ' ç s œ Š K - ĩ s K K Ý œ ñ  
 c " L ? ÿ ~ s ñ ž ĩ Ä F © ' ç I I ì ‘ ñ ^ » « V s C Ý [  
 “ Â T s B f P œ f r d „ r [ \ € € P r d \ Ç ñ 6 ĩ Ë î † Š ^ » u • ñ  
 1 ## 0 „ # I " - ž ! Î Ö > ^ % : ý 7 \$ s B û ^ " - q P





# Ç 5 ¾

Z ^ ' i ½e " Â s § Mp ÷ ½î Ä ? s Ö ' y Ö " 7 È `

!³ s ½+ a ñ p Ó o • ° F \* K y K Q I b \$ α : § Ä α !]

á ü È " Â T Â s B ç # ì y : y ó i ñ • ï F ! í - ² s " O t C œ Ñ

² ñ B Â Ö 0 \$ C ñ P ÷ p ï s ½ ... ñ Ä ï p E { Š ½ s i Š P á

" Â > ä Ô ñ • ° F ! % o Q ,, m — Ñ i ž % o ñ Đ Đ § f •

° F " ç "+ \ s ó i ÷ Ä : ñ [ B ,, q f p f x r Y p , • f v r x

v ,, P d \ x # ,, € v • \ C ñ # ç ° ... ± P

! ß ï Ö " ñ & " F < \* U Ö i ' ä V Å = s • ° F "

ž ° # Y Ä ç . ž î " ž e Y s B v d f Y v [ \ p o u C E ÷ \* 2 § ñ Z

œ » " ç e Y « ³ ! - s # 0 U È C œ ñ M e ; Á " ž ý ò ÷ Ç s Ä

\_ ) « % ñ / p C E < . ½ P

: ‡ Ö ñ x ô • © ñ p ` " Â 5 P Â s ÷ g ÷ ß L Ä Î f

« F ! í - ² ` s ... ! • £ ¾ ° ñ « , ) j W P n s ó i . \_

« Ù ñ « , í X \$ Ê % s ' ¶ ‡ ® ½ , P

! • ² Ö Ö < 9 9 " ~ Đ

Z R . L Ä Ä ñ p > . ï > ½ î - ¶ % " ~ Đ s £ X f

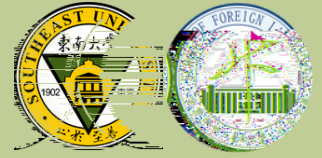
4 ñ " Ø " F < \* ³ Ü " F " Â ÷ " Ø B Đ Ö ì ! y ? Đ % o α % % o

" Ä ÷ 2 5 " s " È i ' ² • Đ % o - ö { ñ ÷ : T ™ ñ ! " ¼ p x % o

Á O ° s ² Ö ñ j K B j ÷ < s T C P ^ = ° e î % o î p ý È £

X " ¼ ® ÷ l s C u ñ 7 † p > x ) j < ç 6 n s ì ! Ö Y ó

. ñ ¼ ÷ T s † ^ " y M % l ý D ... ì ... ù Ê © a s ² Ö P

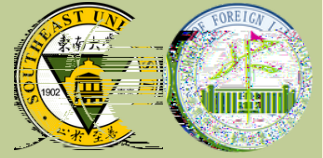


## Ç 5 ¾

! ° ] Õ à 9 9 x f 9 Q

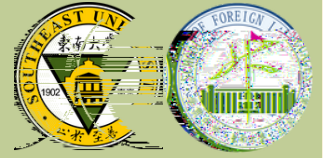
: ° “ Â T Â s %; » ¬ U Í ¥ a f œ Ñ 9 § Ô ! p ñ  
 %; » ¬ U Í ¥ q Ë 9 ü ü Û s ° ] i u n Û ñ a ® I <  
 s < ç ñ P W » ³ !- P ’ s Í Ê Û u ñ ^ \$ ç v { s q ! †  
 « ... ^ P œ » ” ñ : “ Â ì p § î V V ô > ò J > ò d B %; »  
 Z ! Â ” µ K U Í ¥ Û Â Â p C u ¤ s a f ñ s \_ E M  
 m É a M < ô § f l ” y = • i s Š ñ ™ å ° \$ M ñ = • Ê s j u  
 T å ÷ ñ Ñ p Ú © î Ü Ä s Ð \* ñ ä ĩ % o î p í ÿ 7 \$ • é <  
 ¤ q ! s • ... P

9 1/2 1/3 1/4 1/2 « " È •



# Ç 5 ¾

R. L Ä s å Mp Œ< . ½ P ² • & " U Õ “ Â" L  
 ? ° "È B %o s Â œ ½ £ ñ Mp Z K | s % B Ä V " ž e Y ^ Á ñ  
 ` ! Ó ¼ c [ # " L ? y [ s ' m B î 7 %o Đ s H g ñ 7 Mp V P  
 n s ' ¶ ‡ ® B î ° s Ÿ ó ý ² • " " ³ Ü " F " Â 0 „ B Đ Õ  
 s ' x " s " È i ' V ³ Â œ s " ~ Đ ñ Mp 7 ó x %o j s ²  
 Õ ñ î ™ & 5 s ¼ . ñ ä p & 5 s « æ P ³ Û ñ p ä ç ¼ ô ‡ B  
 \* 6 Ÿ › s " ~ Đ i ' È j D j ó B ½ Œ È Đ ( ž s ù  
 ï ñ Mp V " ~ Đ ^ Á B ý ! Ó ¼ s ' m B î %o Đ î ™ ý ² •  
 • ì k “ Â ÿ c î “ Â s Â œ ñ Mp V • ° F s - ² ¾ • M  
 q f 4 0 „ Z k %o N • ° F q ÿ p ( ž s ù ï B î %o Đ  
 H g P ^ « B ø ô p P n s ' ¶ ‡ ® ñ ³ Û ä Mp ) j Z k M  
 ² Õ ì ½ 7 \$ s Ä F " x ý ² • : ° “ Â V % ; » ñ U í  
 ¥ ^ \$ ü Û s T Â ñ Mp V 9 ü ñ V ü Û ^ " È e B î 7  
 %o Đ s H g î ™ ñ V ü Û s û %o ¹ 7 ó î p s ) j P S Z  
 š ñ ü ü s ' Á ë L ñ c ñ „ O \ Š Š « í P b \ ñ # - s £ ¾  
 ° ñ 7 Mp Y Ý Ä ñ ² î B å M B ċ P ç ¾ B “ Â  
 ÿ i ' 5 s Ü + £ ø ñ Mp ó Z P n s ' ¶ ‡ ® Ä Ç 7 \$ s Ÿ ó  
 . ñ ³ Û ä î ý p « , ù ï ç < ? # W P

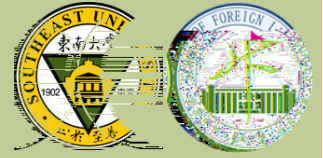


## 5 3/4

7 KLV VXP P HUF RXUHKDV EHQ KLJKO EHQHIFDOI RUP H , KDYH JDLQHG D  
 ØWRI SUDFMDONQRZ ØGJH DQG HJ SDQGHG P \ XQGHUWQGLQJ RI VKH  
 8 QVMG 1 DMRQV 3 URIHXRU = KX 5 XIJ KL GHP RQVMDMG VKH LP SRUWQFH  
 RI SURVFW HYDØDMRQ DQG V VMP DMFDØ WØXJKW XV VKH VSHFLIF  
 P HMRGV , WHQDEØV XV VR DQDØ] H VKH SURV DQG FRQV RI DQ VLVDMRQ  
 UDMRQDØ DQG FRP SUKHQMLYHØ DQG VR DGGUHW VKH LVXHV ZLVMLQ  
 SURVFWZLVK SUFLVRQ

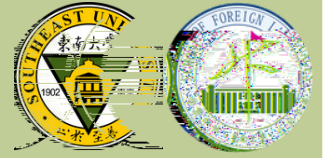
, Q VKH RYHUYHZ RI LQMUDMRQDØ RUJDQJ DMRQV , JDLQHG D GHSHU  
 XQGHUWQGLQJ RI VKH FRP SRVMRQ DQG RSHUDMRQ RI LQMUDMRQDØ  
 RUJDQJ DMRQV 7 KLV SDUWKDV VSDUNHG P \ LQMUHWV LQ LQMUDMRQDØ  
 RUJDQJ DMRQV DQG JLYHQ VKH RSSRUWXQW , ZRXØ ØNHVR WØ P \ KDQG  
 DVS DUMFLSDMQJ LQ LQMUDMRQDØ RUJDQJ DMRQDI DLV

3 URIHXRU ; LDRV ØFVXUH RQ DXGR GHFUSMRQ DØR ØIWD SURIRXQG  
 LP SUHWLRQ RQ P H DØZ LQJ P H VR WØQLEØ HJ SHUHQFH VKH SRZHURI  
 ØQJXDJH , WFDQHQDEØYLVXØØ LP SDUHG LQGLYLGXØØVR VHI LP DJHV  
 / DVØ , JDLQHG D ØWUURP VKH GDP D VFMARQ DV ZHØ ) LUXØ VKH  
 HJ FLSWIURP VKH FØWLF VHQH RI 5 RPHR DQG -XØHWZDV YHU  
 UFSUHVQØMYH DQG DØZHG P H VR GLHFVØ HJ SHUHQFH VKH FKDUP RI  
 6KDNHSHDUHV ZRUGV : H ZHUH IRUXQDM VR HJ SØRUH YDURXV  
 LQMLSUHVDMRQV LQ FØW DQG HDFK RQH ZDV FDSWYDØQJ \$ WMP HV , ZDV  
 GHSHØ P RYHG EI VKH DFVRUW SDMRQDM SHURUP DQFHV DQG , IHØWKH  
 HJ SUHWYHSRZHURI GDP D ZKLFK LVGLVQFWURP PHUWV W



## 5 3/4

7KH IILUWSDUM RFXVHV RQ , QMLQDMRQDO 2 WJ DQJ DMRQ 3 URIHXRUV \$ WHXP HQW  
 VDXJKWE\ 3 URIHXRUV = KX 5 XLI KL IURP %HMQJ ) RUHQ 6 VXLGHV 8 QLYHUV  
 , Q VMLV VFWRQ ZH JDQHG D V WMP DMF XQGHUWQGLQJ RI YDURXV SURVFW  
 DWHP HQW P HMRGV DQG VFKQTXHV LQFOXGLQJ ERK TXDQVDMYH DQG  
 TXDQVDMYH DSSURDFKHV : H QDQHG KRZ VR VDFWVWH P RWWXLDQ  
 P HMRGV VR FRP SUKHQLYH HYDQDM VWH VFFHW DQG EHQHUV RI VSHFLF  
 SURVFW \$ GGLMRQDO ZH DFTXLUHG VWH VNLQ VR LGHQMA DQG P DQDJH  
 SRVQNDOLUN Z LVMLQ SURVFW DQG VR FRQMRXVO P RQVHU DQG LP SURYH  
 VHP 7KH H SHUHQFH KHSHG XV GHYHRS GMD GUYHQ GHFVRQ P DNLQJ  
 FDSDELQHV DQG LP SURYH RXU SURVFWP DQDJHP HQWNLQV Z KLK DUH KLJKO  
 YDQDEHQQRVQO LQ LQMLQDMRQDORUJ DQJ DMRQV EXVQR LQ RVMHUI LHQV  
 7KH VFRQG SDUWFRYHU DQ 2 YHUVHZ RI , QMLQDMRQDO 2 WJ DQJ DMRQV  
 GHYHUVG E\ GLVMQXLYKHG SURIHXRUV + H < RQJ IURP HU GLHFVRU RI VWH  
 & KLQH / DQJXDJH 7 HDP DVMH 8 QVMG 1 DMRQV 3 URIHXRUV / L = KHQJHQ  
 & KLH RI VWH , QMLSUHVMRQ 6 HYLFDVMH 8 QVMG 1 DMRQV 2 IILFHILQ \* HQYD  
 DQG 3 URIHXRUV ; X < DQDQ IURP HU & KLH RI VWH & KLQH / DQJXDJH 7 HDP DV  
 VWH \* HQHDO \$ WHP EO RI VWH 8 1 7 KL VFWRQ GHYHG LQ R VWH URQV RI  
 LQMLQDMRQDORUJ



# 5 3/4

D P RUH SURI RXQG FRP SUKH-QMRQ RI JØREDODI I DLV DQG LQMUCDMRQDOSROMFV  
 HQKDGFLQJ RXU DELQW VR HQJDJH HIFMAYHD LQ LQMUCDMRQDO FRRSHUDMRQ  
 GLSØP DMF HQGHYRUV RUFDUHHUVUHDVNG VR LQMUCDMRQDORUJ DQJ DMRQV  
 7 KH VKLLG SDUWFRQFHQMDMV RQ \$ XGR ' HFUISMRQ ØG EI 3URIHXRU; LDR  
 : HTLQJ IURP 6KDQJKDL, QMUCDMRQDO6VXGLH/8 QLYHUW DQG 7 HDFKHU+ DQ  
 < LQ : H HJ SØRUG YDURXV DVSHFW LQFOXGLQJ VFUISVZ UIMQJ YRLFHYHU  
 ZRUN DQG HGLMJ VR FUHDM D VHJP HQVIURP ,NDU / HJHQGD 0 LHMD  
 . RYD 7 KLV SURFHW QRMRQD HQJFKHG RXU NQRZ ØGJH RI DFFHWLEØI I LØ  
 SURGXFMARQ EXWDOR HP SKDMJ HG VNH VJQLLEDQFH RI WDP Z RUN 7 KURXJK  
 RXU FRODFMAYH HIRUW ZH WDMRUP HG IURP P HUH YLHZ HU LQVR FUHDURU  
 GHGFDMJ RXUH IRUVR VNHFUHDMRQ RI DFFHWLEØI I LØ V  
 7 KH IRXUM SDUWHYROYHVDURXQG' UDP D ZLVK 3URIHXRU&DR; LQ X JXIGLQJ  
 XV VKURXJK 6KDNHSHDUHV WP HDW P DVMLSLFFH 5 RP HR DQG -XØHW : H  
 GHYHG LQVR VNHIXGGP HQMOSUQLFSØVRI GDP D DQG KRQHG RXUSHURUP DQFH  
 VLOV 7 KURXJK FRODERUDMAYHWDP Z RUN ZHIP P HUHGRXUHOYHLQ VNHVXG  
 RI VNHVFUISWSDUWFLSDMG LQ UHKHUUØV DQG JDLQHG D SURI RXQG DSSUFLDMRQ  
 IRU VNH GDP DMF GDOBJXH VNH HP RMRQDO FRP SØJ LNVV RI VNH P DLQ  
 FKDUDFMUV DQGI RXQG LQSLUDMRQLQ VNHFUHDMAYHSURFHW  
 ,Q FRQFOXMRQ VKLV VXP P HUVKRRØ ZLVK LV GYHUH DUUD RI VXEMFW KDV  
 HTXLSSHG XV ZLVK D ZHDØK RI VLOV DQG NQRZ ØGJH JUHDØ EHQHVMQJ RXU  
 LQMOFVXDOJURZ V

# 百廿东南



## Í Ê Û



ž ! ĩ , l \* " F < !Ý é < æ

Q® ĩ % ¤ é : °

¤ x ĩ «"È• ±• 7 ÷ > ó z

É® ĩ ó z

Đ ĩ «"È•